

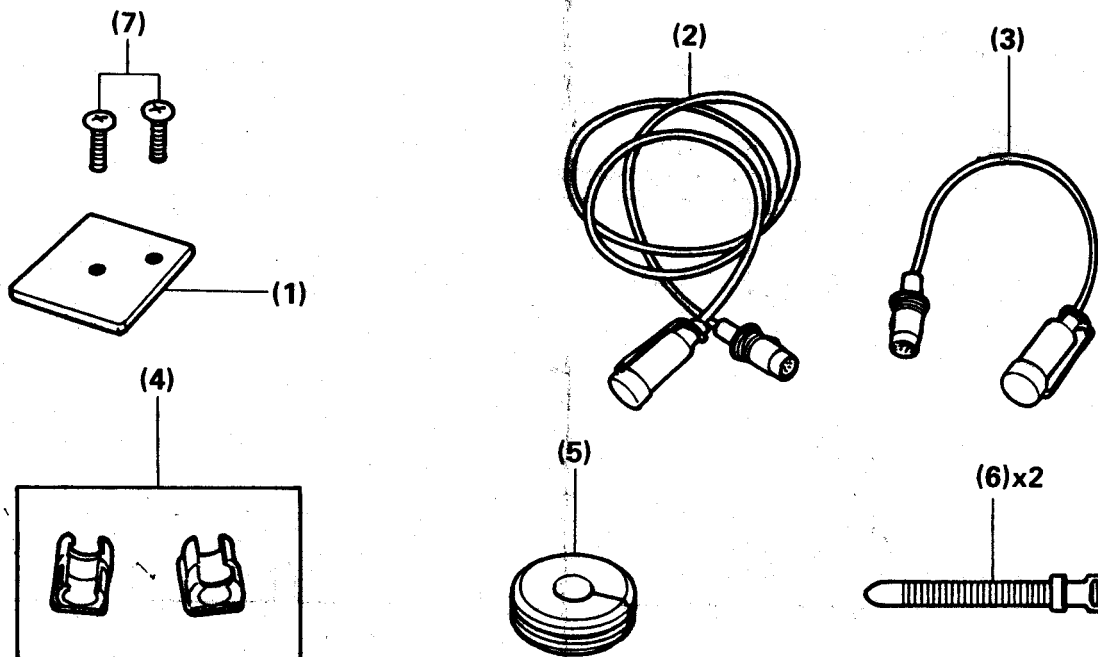
INSTALLATION INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE L'INSTALLATION

HEADSET JUNCTION LEAD WIRE SET (39800-24820)

No.	Q'ty	Description	No.	Q'ty	Description
1	1	Plate, Headset Connector	5	1	Grommet
2	1	Wire, Headset Connector, RR	6	2	Clamp, L: 120mm
3	1	Wire, Headset Connector, FR	7	2	Screw, 4x6mm
4	2	Holder, Headset Connector			

CORDON DE JONCTION DE CASQUE D'ECOUTE (39800-24820)

No.	Quantité	Description	No.	Quantité	Description
1	1	Plaque de connecteur de casque d'écoute	4	2	Guide de câble de connecteur de casque d'écoute
2	1	Câble de connecteur de casque d'écoute AR	5	1	Rondelle isolante
3	1	Câble de connecteur de casque d'écoute AV	6	2	Attache, L: 120mm
			7	2	Vis, 4x6mm



1. Removing the seat and frame cover.
 - 1) Remove the right and left saddle bag lids.
 - 2) Remove the 8x25mm bolts at both sides used to secure the seat to the frame.
 - 3) Raise the seat end with both hands and unsnap the 2 snaps on each side. Disconnect the rubber hose at the back of the seat.
 - 4) Remove the 6x10mm truss head screws that attaches the under-cover comp. on each side.
 - 5) Unsnap the frame cover component from the body by pulling it with both hands.

1. Déposer la selle et le carénage de cadre
 - 1) Déposer les couvercles de coffrets-sacoches droit et gauche.
 - 2) Retirer les boulons de 8x25mm installés des deux côtés et qui servent à retenir la selle sur le cadre.
 - 3) Relever le bord de la selle des deux mains, retirer les 2 agrafes des deux côtés et débrancher le tuyau en caoutchouc installé à l'arrière de la selle.
 - 4) Retirer les vis de fixation à tête plate bombée de 6x10mm qui retiennent l'élément de carénage inférieur des deux côtés.

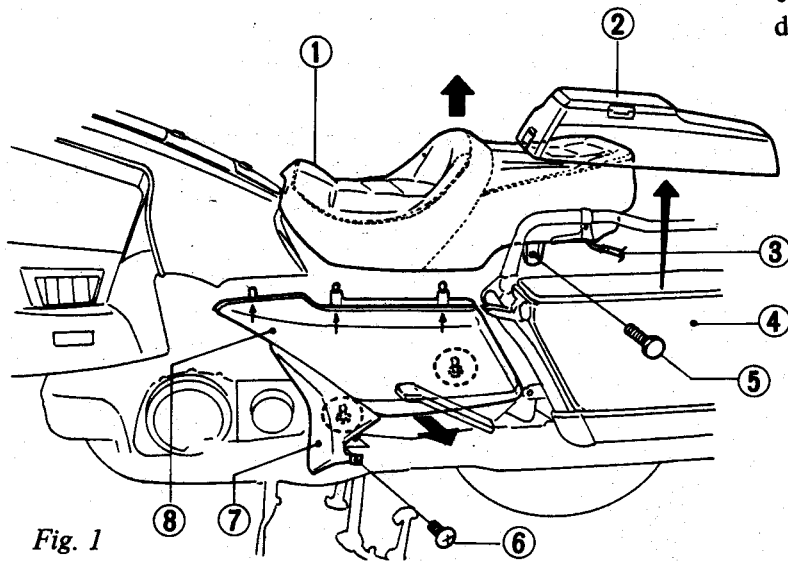


Fig. 1

5) Retirer le jonc d'arrêt qui retient l'élément du carénage de cadre sur la machine en tirant des deux mains.

- ① Seat
- ② Saddle bag lid, L
- ③ Rubber hose
- ④ Saddle bag
- ⑤ 8x25mm Bolt
- ⑥ 6x10mm Truss head screw
- ⑦ Under cover comp., L
- ⑧ Frame cover comp., L

- ① Selle
- ② Couvercle de coffret-sacoche gauche
- ③ Tuyau en caoutchouc
- ④ Coffret à bagages
- ⑤ Boulon de 8x25mm
- ⑥ Vis de fixation à tête plate bombée de 6x10mm
- ⑦ Élément de carénage inférieur gauche
- ⑧ Élément de carénage de cadre gauche

2. Detaching the handle cover.

- 1) Take off the lid with a standard-tip screwdriver. Remove the 2 screws inside.
- 2) Remove the cap of the ignition key hole by turning it counter-clockwise and lifting it up.
- 3) Disconnect the 4P coupler.
- 4) Remove the rubber frame head cover seal.

2. Déposer le capotage de guidon.

- 1) Retirer le couvercle à l'aide d'un tournevis ordinaire et retirer les 2 vis de fixation placées à l'intérieur.
- 2) Desserrer le capuchon du contacteur d'allumage en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre puis séparer le couvercle.
- 3) Débrancher le connecteur à 4 broches.
- 4) Retirer l'élément d'étanchéité du couvercle de haut de cadre fait de caoutchouc.

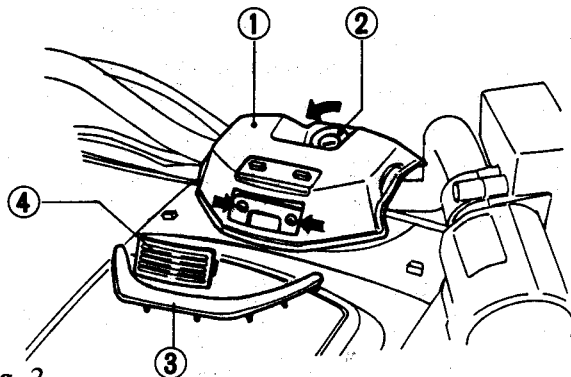


Fig. 2

- ① Handle cover
- ② Ignition key cap
- ③ Frame head cover seal
- ④ Lid

- ① Capotage de guidon
- ② Couvercle de contacteur d'allumage
- ③ Élément d'étanchéité (Couvercle de haut de cadre)
- ④ Couvercle

3. Detaching the upper frame cover.

Remove the three screws and two bolts as shown in Fig. 3.

3. Déposer le couvercle supérieur de cadre.

Retirer les trois vis de fixation et les deux boulons, comme représenté sur la figure 3.

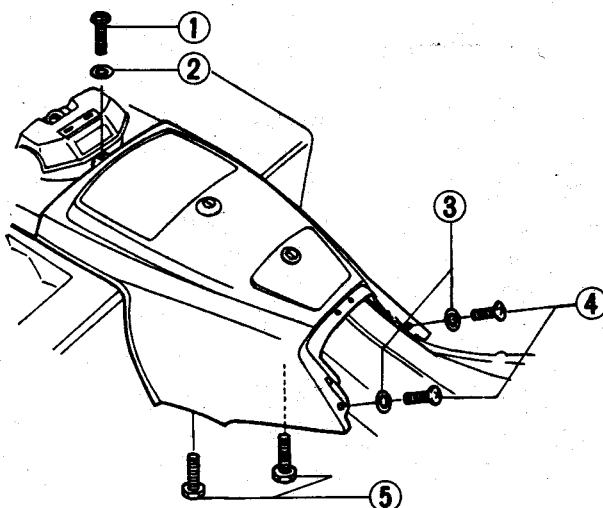


Fig. 3

- ① 6x20mm Pan head screw
- ② Plain washer
- ③ Burring washer
- ④ 6x16mm Truss head screw
- ⑤ 6x25mm Hex. bolt

- ① Vis à tête cylindrique tronconique de 6x20mm
- ② Rondelle lisse
- ③ Rondelle d'assise
- ④ Vis à tête plate bombée de 6x16mm
- ⑤ Boulon à tête six pans de 6x25mm

4. Procedures for installing headset junction lead wire set (39800-24820)
- 4-1 Mounting procedures for the rear headset junction lead wire
 - 1) Remove the remote-control box by removing the four bolts inside the travel trunk.
 - 2) Install the plate (1) on the bottom of the remote-control box with two screws (7).
 - 3) Install the remote-control box back to the original position.
 - 4) Remove the protective paper from headset connector holder (4) exposing adhesive surface. Stick the headset connector holder (4) to the plate under the remote-control box, mounting the rear headset connector in a direction shown in Fig. 4.
 - 5) Fit DIN connector (with a cap) at the female side of the rear headset connector wire (2) to the holder (4) and clamp to the hand rail as shown in Fig. 6-1.
 - 6) Clamp the remainder of the wires as shown in Fig. 6.
 - 7) Connect the 5P DIN connector of the connector wire to DIN connector of the tuner kit.

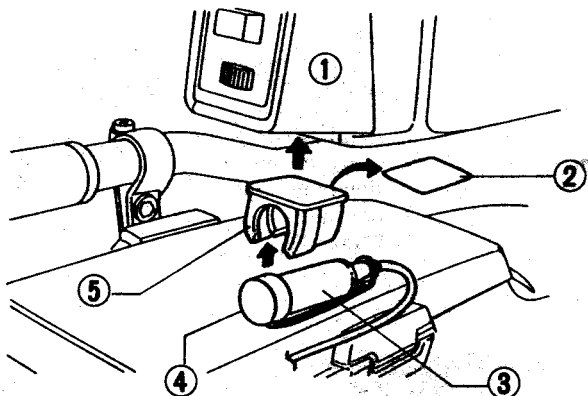


Fig. 4

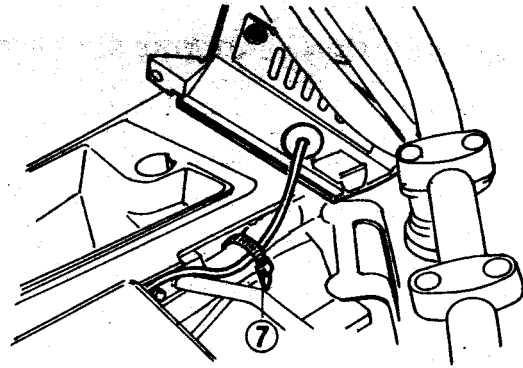
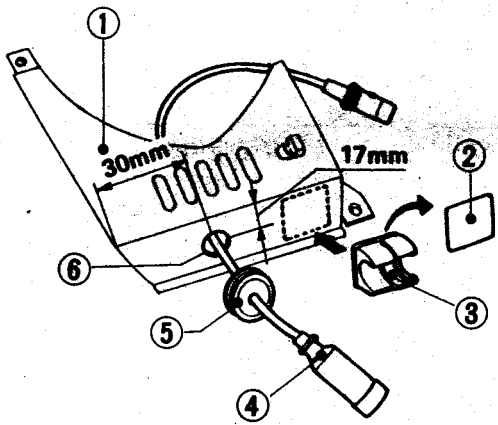
- 4-2 Mounting procedures for the front headset junction lead wire
 - 1) Drill a hole of 22mm dia. in the left frame head cover.
 - 2) After passing the connector through the hole of the grommet (5), attach the grommet to the drilled hole of the cover.
 - 3) Put the headset connector holder (4) in the position shown in Fig. 5 by removing the protective paper.
 - 4) Join the 5P DIN connector leading out of the tuner kit case to the connector of the front headset.
 - 5) Clamp at the location shown in Fig. 5.

4. Procédé d'installation de fil de jonction de casque d'écoute (39800-24820)
- 4-1 Procédé d'installation du fil de jonction du casque d'écoute arrière
 - 1) Déposer le coffret de commande à distance en retirant les quatre boulons de fixation que se trouvent à l'intérieur du coffre à bagages.
 - 2) Installer la plaque (1) à la base du dispositif de commande à distance en se servant de deux vis (7).
 - 3) Remonter le coffret de commande à distance dans sa position d'origine.
 - 4) Lorsque le papier de protection du connecteur de casque d'écoute (4) est décollé, une surface adhésive est mise à jour. Coller le support de connecteur de casque d'écoute à un endroit réservé à cet usage sous le coffret de commande à distance et orienter le connecteur de casque d'écoute arrière dans la direction indiquée sur la figure 4.
 - 5) Installer le connecteur DIN (muni d'un capuchon) du côté de la prise femelle du fil de connecteur de casque d'écoute arrière (2) au support (4) et retenir la partie identifiée par une flèche sur la figure 6-1 à l'aide d'une attache.
 - 6) Retenir les autres fils tout en référant à la figure 6.
 - 7) Brancher le connecteur DIN à 5 broches du cordon de connecteur au connecteur DIN du tuner.

- ① Remote-control box
- ② Protection paper
- ③ (2) Headset connector wire, RR
- ④ Cap
- ⑤ (4) Headset connector holder

- ① Coffret de commande à distance
- ② Papier de protection
- ③ (2) Fil de jonction de casque d'écoute
- ④ Capuchon
- ⑤ Support de casque d'écoute arrière

- 4-2 Procédé d'installation de casque d'écoute avant
 - 1) Percer un trou de 22mm de diamètre dans le couvercle gauche de haut de cadre à l'aide d'une perceuse.
 - 2) Après avoir engagé le connecteur dans l'ouverture de la rondelle isolante (5), installer la rondelle dans le trou percé dans le couvercle.
 - 3) Placer le support de connecteur de casque d'écoute (4) à l'endroit représenté sur la figure 5 en retirant le papier de protection.
 - 4) Brancher le connecteur à 5 broches sortant tuner au connecteur de casque d'écoute avant.
 - 5) Retenir à l'endroit indiqué sur la figure 5.



- ① Left frame cover
- ② Protection paper
- ③ (4) Headset connector holder
- ④ (3) Headset connector wire, FR
- ⑤ (5) Grommet
- ⑥ 22mm dia. drilled hole
- ⑦ (6) Clamp

- ① Couvercle gauche du haut de cadre
- ② Papier de protection
- ③ (4) Support de connecteur de casque d'écoute
- ④ (3) Câble de connecteur de casque d'écoute AV
- ⑤ (5) Rondelle isolante
- ⑥ Trou percé de 22mm ϕ
- ⑦ (6) Attache

Fig. 5

- ① (2) Headset connector wire, RR
- ② For the Audio Set

- ① (2) Câble de connecteur de casque d'écoute AR
- ② Pour du système audio

- ① Clamp
- ② Saddle bag

- ① Attache
- ② Coffret-sacoche

- ① Remote-control box
- ② (6) Clamp

- ① Coffret de commande à distance
- ② (6) Attache

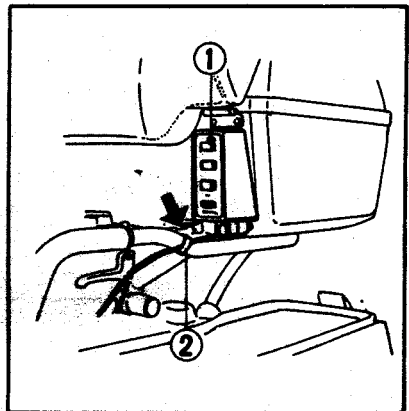
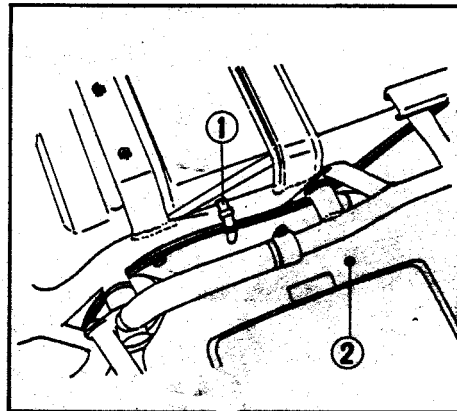
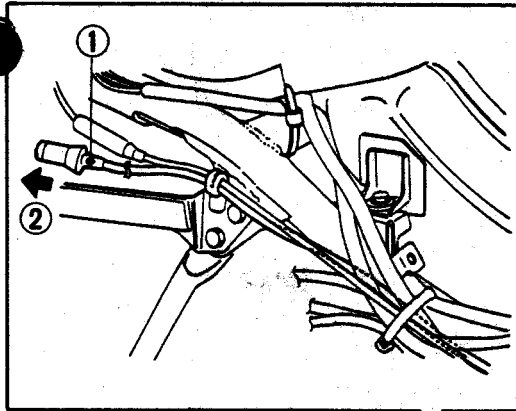


Fig. 6-3

Fig. 6-2

Fig. 6-1

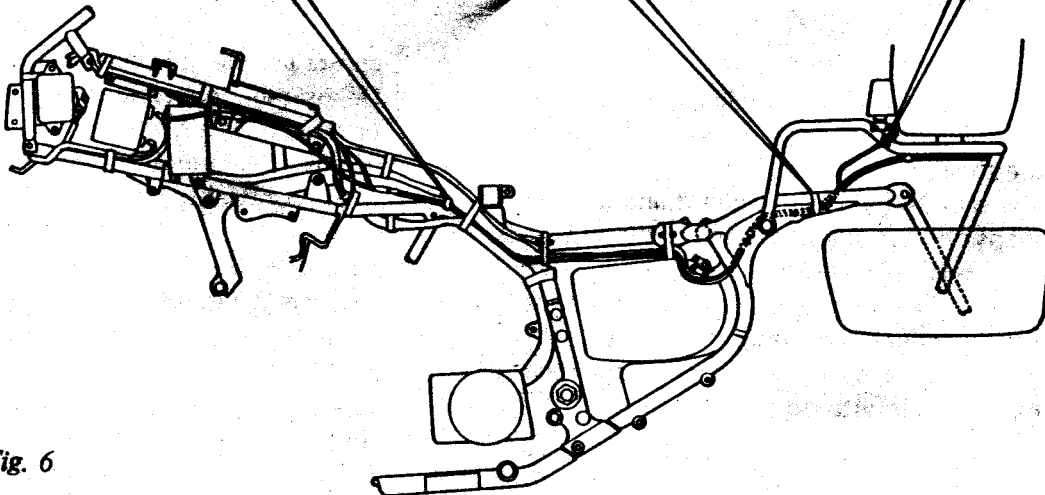


Fig. 6